


DuBaStar vanová sedačka

Model: 3016742 / 3016752

Návod k montáži a použití

VÝZNAM POUŽITÝCH SYMBOLŮ

Barevně zvýrazněné bezpečnostní pokyny je bezpodmínečně nutné respektovat!

-  Tento symbol označuje upozornění a doporučení
- [] Odkaz na číslo obrázku
- () Odkaz na funkční prvek uvnitř obrázku.


ÚVOD

Před prvním uvedením do provozu si tento dokument přečtěte a řiďte se jím.

Děti a mladiství by si tento dokument měli před prvním použitím přečíst případně spolu s rodiči či doprovázející osobou.

Odborný prodejce by vás navíc měl s používáním vaší vanové sedačky seznámit.

Tento návod k použití vám pomůže seznámit se s manipulací s vaší vanovou sedačkou a poskytne informace k prevenci úrazů.

-  Zobrazené varianty výbavy se od vašeho modelu mohou lišit.

Uživatelé se zrakovým postižením nalezou soubory ve formátu PDF spolu s další-



mi informacemi o našich výrobcích na naší webové stránce na adrese:

< www.meyra.com >.

-  V případě potřeby se obraťte na svého prodejce.

Alternativně si uživatelé se zrakovým postižením mohou nechat dokumentaci přečíst další osobou.

Informujte se pravidelně o bezpečnosti výrobku a o možném stahování našich výrobků z oběhu v odkazu < *Informační centrum* > na naší webové stránce:

< www.meyra.com >.

Vyvinuli jsme výrobek, který splňuje technické a zákonné požadavky na zdravotnické prostředky. Pokud chcete sdělit informaci o závažném případě, který nelze vyloučit, použijte prosím naši mailovou adresu < info@meyra.de > a informujte příslušný úřad vaší země.

VÝČET MODELŮ

Tento návod k použití platí pro modely:

Model 3016742 vanová sedačka

Model 3016752 vanová sedačka se zádo-
vou opěrkou

INDIKACE / KONTRAINDIKACE


V případě alergických reakcí, zčervenání kůže a/nebo vzniku otlaků při používání vanové sedačky neprodleně vyhledejte lékaře.

Vanová sedačka slouží ke zlepšení samostatné péče o tělo pro skupiny osob, které nemusejí mít mobilitu nutně omezenou kvůli chorobě (omezená svalová síla, silné omezení pohybu, ztráta končetin, neschopnost chůze nebo silné omezení schopnosti chůze).

Vanová sedačka se nesmí používat:



- při neschopnosti sedět,
- při silných poruchách rovnováhy a/ nebo vnímání,
- při kognitivních omezeních a mentální retardaci, které vylučují samostatné používání sedacích pomůcek,
- pod vlivem omezujících léků (konzultace s lékařem nebo lékárníkem),

Pouze za pomoci další osoby se vanová sedačka smí používat :

- při nedostatečné zrakové schopnosti,
 - při nekontrolovatelných poruchách rovnováhy a/nebo vnímání,
 - při neschopnosti samostatně vstát.
-  Na tato a další možná rizika spojená s tímto výrobkem se zeptejte svého lékaře, terapeuta nebo odborného prodejce.

PŘEVZETÍ

Všechny produkty se v našem závodě kontrolují a balí do speciálních kartonů.

-  Přesto vás prosíme, abyste vanovou sedačku okamžitě po obdržení, nejlépe ještě v přítomnosti doručitele, zkontrolovali a přesvědčili se, zda nevykazuje škody způsobené přepravou.
-  Obal vanové sedačky uschovejte pro případnou pozdější přepravu.

URČENÝ ÚČEL

Vanová sedačka slouží jako sedací pomůcka k usnadnění péče o tělo při koupání či sprchování ve vaně.

POUŽITÍ

Vanová sedačka slouží osobám s omezenou mobilitou k usnadnění péče o tělo při koupání či sprchování ve vaně.

Vanová sedačka nabízí během tělesné hygieny možnost sedět v podélné ose vany.

KOMBINACE S VÝROBKY JINÉHO VÝROBCE

Každá kombinace vašívanové sedačky s komponentami, které jsme nedodali my, obecně představuje změnu sedačky. Informujte se, jaké kombinace jsou z naší strany dovolené.

RECIRKULACE

Vaše vanová sedačka je vhodná pro opětovné používání jiným uživatelem. Před každou recirkulací je nutné sedačku podrobit kompletní prohlídce.

- Hygienická opatření, která jsou pro opětovné použití nutná, provádějte podle validovaného hygienického plánu; součástí musí být dezinfekce.

Při správné údržbě je možná opakovaná recirkulace.

ŽIVOTNOST

Průměrná životnost vanové sedačky činí 4 roky, jestliže bude používána k určenému účelu a budou dodržovány všechny předpisy pro údržbu a servis.

Životnost vaší sedačky závisí také na četnosti používání, na prostředí, v němž ji užíváte a na péči.

Použitím náhradních dílů je možné životnost vanové sedačky prodloužit. Náhradní díly bývají zpravidla k dostání až 5 let po ukončení výroby.

- Uvedená životnost nepředstavuje žádnou dodatečnou záruku.

ROZSAH DODÁVKY

Vanová sedačka:

- 1x sedací deska
 - 1x boční rám pravý
 - 1x boční rám levý
 - 1x trubka sedačky přední
 - 1x trubka sedačky zadní
- 1x návod k montáži a použití

Vanová sedačka se zádovou opěrkou:

- 1x vanová sedačka
- 1x zádová trubka pravá
 - 1x zádová trubka levá
 - 1x zádová opěrka
 - 4x šroub
 - 2x plastová záslepka
- 1x návod k montáži a použití

MONTÁŽNÍ NÁVOD

Níže uvedenou montáž provádí kvalifikovaný odborník.

Během celé montáže dávejte pozor na místa, kde hrozí přiskřípnutí. – Nebezpečí zhmoždění!

Pracovní oblast udržujte během montáže v čistotě!

Vanová sedačka

1. Uvolněte svěrací šrouby (*a na straně 11*).
2. Boční rámy (*2 na straně 11 + 3 na straně 11*) na obou stranách teleskopujte rovnoměrně na šířku vany.
 - ☞ Minimální dosedací plocha činí 5 cm.
3. Svěrací šrouby (*a na straně 11*) opět utáhněte.
4. Sedací desku (*1 na straně 11*) přitlačte pevně na trubky sedačky [*B na straně 11*].

Vanová sedačka se zádovou opěrkou

- ☞ Nejprve namontujte konstrukční díly jako v pol. 1. až 4. v kapitole *Vanová sedačka na straně 4*.
5. Namontujte zádové trubky (*6 na straně 11*)+(7 na straně 11) [*C na straně 11*].
 - Umístěte proto zádové trubky zepředu na držáky a připevňte šroubovým spojem (*9 na straně 11*).
 - ☞ Matky se při tom šroubují zevnitř [*D na straně 11*].
 6. Zádovou opěrku (*8 na straně 11*) nasuňte na zádové trubky (*6 na straně 11 + 7 na straně 11*) [*E*].

7. Dvě přiložené plastové zásepky (*15 na straně 11*) zatlačte pevně do k tomu určených otvorů a zafixujte tak zádovou opěrku.
8. Zajistěte, aby nebylo možné opěrku ze zádových trubek stáhnout.

NÁVOD K POUŽITÍ

Před použitím se přesvědčte, zda je vanová sedačka ve stavu schopném k používání. – Nebezpečí úrazu!

Zdeformovanou sedačku nenarovnávejte a už nepoužívejte. – Nebezpečí úrazu!

Nestoupejte si nohama na sedací desku. – Nebezpečí pádu!

Sedejte si vždy doprostřed sedací desky!

Dbejte na to, aby dosedací prvky byly správně nastavené podle šířky vany, tzn., že gumové nástavce musejí úplně a pevně naléhat na okraj vany!

Gumové nástavce a okraj vany nesmí být od mýdla a sprchové kosmetiky. – Nebezpečí sklouznutí!

Gumové nástavce chraňte před působením olejů a tuků. – Nebezpečí úrazu!

Opotřebované nebo poškozené gumové nástavce je nutné okamžitě vyměnit. – Nebezpečí úrazu!

Při vstupování do vany a vylézání z ní se neopírejte o prvky, které naléhají na vanu.

Fa. MEYRA nemůže ve smyslu odpovědnosti za výrobek ručit za škody nebo rizika, které byly v souvislosti se sedačkou způsobeny dětmi bez dozoru!

Vaše vanová sedačka může obsahovat hořlavé materiály.

Kouření je při manipulaci s vanovou sedačkou zakázané.

Při přímém působení tepla (sluneční světlo, tepelné zdroje atd.) se vanová sedačka může zahřát na teploty nad 41 °C.

– Nebezpečí úrazu při kontaktu s nezakrytými částmi těla!

ČIŠTĚNÍ

Plastové díly se poškozují působením ne-ionogenních tenzidů, rozpouštědel a zejména alkoholů.

Sedací deska není vhodná k čištění v automatických myčkách!

Zádová opěrka není vhodná k čištění v automatických myčkách!

K čištění použijte nejlépe mýdlový roztok. Čisticí prostředek by v každém případě měl mít hodnotu pH min. 6 (neutrální čistič).

DEZINFEKCE

Jestliže vanovou sedačku používá více osob (např. v pečovatelském zařízení), je předepsaná aplikace běžného dezinfekčního prostředku.

- ☞ Před dezinfekcí vanovou sedačku očistěte.
- ☞ Dezinfekce postřikem nebo otěrem je povolena s odzkoušenými a schválenými dezinfekčními prostředky.

Informace o odzkoušených a uznaných dezinfekčních prostředcích a postupech poskytne váš národní orgán pro ochranu zdraví.

- ☞ Při používání dezinfekčních prostředků se může stát, že podle okolností povrchy jejich působením trpí, což může

omezit dlouhodobou funkčnost konstrukčních dílů.

- ☞ Řiďte se zde pokyny k použití od výrobce.

OPRAVY

Opravy musí zásadně provádět prodejce.

Opravy

Ze účelem oprav se s důvěrou obraťte na svého prodejce. Je v provádění prací školený.

Servis

Pokud byste měli dotazy nebo potřebovali pomoc, obraťte se na svého prodejce, který nabízí poradenství, servis a opravy.

Náhradní díly

Náhradní díly kupujte pouze u prodejce. Při opravě používejte pouze originální náhradní díly!

- ☞ Konstrukční díly cizích firem mohou vyvolávat poruchy.

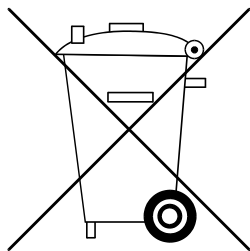
Prodejce má k dispozici seznam náhradních dílů s příslušnými čísly dílů a výkresy.

Pro správnou dodávku náhradních dílů v každém případě uvádějte příslušné sériové číslo (SN) vanové sedačky! Toto číslo naleznete na typovém štítku.

Při každé opravě sedačky provedené prodejcem je potřeba doplňující informace jako např. pokyny pro montáž/obsahu příložit k návodu k obsluze, zapsat datum změny a vše uvádět při objednávce náhradních dílů.

Jen tak nebudou u pozdějších objednávek náhradních dílů uvedeny žádné nesprávné objednací údaje.

LIKVIDACE



Likvidace se musí provádět podle příslušných národních zákonných ustanovení.

Informace o místních firmách zabývajících se likvidací odpadů získáte na městském či obecním úřadě.

ÚDRŽBA

Nedostatečná nebo zanedbaná péče a údržba vanové sedačky vedou k omezení odpovědnosti výrobce za výrobek.

Údržba

Níže uvedený plán údržby představuje vodítko k provádění údržbových prací.

- ☞ Plán údržby nepředstavuje skutečný rozsah nezbytných prací zjištěných na vanové sedačce.

Plán údržby

KDY	CO	POZNÁMKA
Před použitím	Zkontrolujte nepoškozenost zádoových trubek a trubek rámu.	Kontrolu proveďte sami nebo ji provede další osoba. Při deformaci nebo vzniku trhlin v oblasti svaru se urychleně obraťte na odborný servis za účelem opravy. – Nebezpečí úrazu!
Před použitím	Zkontrolujte nepoškozenost sedací desky a zádoové opěrky.	Kontrolu proveďte sami nebo ji provede další osoba. Při deformaci nebo vzniku prasklin se urychleně obraťte na odborný servis kvůli provedení opravy. – Nebezpečí úrazu!
Po použití	Čištění	Čištění proveďte sami nebo ho provede další osoba.
Každých 6 měsíců (podle četnosti používání)	Zkontrolujte gumové krytky a pevnost šroubových spojů.	Kontrolu proveďte sami nebo ji provede další osoba.
Doporučení výrobce: Každých 12 měsíců (podle četnosti používání)	Bezpečnostní prohlídka	Musí provádět prodejce.

TECHNICKÉ ÚDAJE

Všechny údaje uvedené v < *Technických údajích* > se vztahují na standardní provedení.

Rozměrová tolerance ± 15 mm, $\pm 2^\circ$.

Aplikované normy

Vanová sedačka odpovídá normě:

– ISO 17966: 2016

Údaje podle ISO pro model 3016742

Délka	400 mm
Šířka	710 – 890 mm
Výška	235 mm
Sedací plocha	400 x 400 mm
Nosnost	120 kg
Hmotnost	2,5 kg
Okolní teplota	+10 °C až + 40 °C
Teplota skladování	-40 °C až + 50 °C
max. teplota vody k čištění	80 °C
Typový štítek	na trubce sedačky

Údaje podle ISO pro model 3016752

Délka	440 mm
Šířka	710 – 890 mm
Výška	360 mm
Sedací plocha	400 x 400 mm
Délka zádové opěrky	330 mm
Nosnost	120 kg
Hmotnost	3,0 kg
Okolní teplota	+10 °C až + 40 °C
Teplota skladování	-40 °C až + 50 °C
max. teplota vody k čištění	80 °C

Údaje podle ISO pro model 3016752

Typový štítek

na trubce sedačky

Význam symbolů na typovém štítku



Výrobce



Objednací číslo



Sériové číslo



Datum výroby



Přípust. hmotnost uživatele



Řiďte se návodem k použití



Zdravotnické zařízení

RUČENÍ / ZÁRUKA

Nerespektování návodu k použití, neodborně prováděná údržba a zejména technické změny a doplňky (nástavby) bez našeho souhlasu vedou k zániku jak záručních nároků, tak k ručení za výrobek všeobecně.

Za tento výrobek přebíráme v rámci našich všeobecných obchodních podmínek zákonnou záruku a případně vyslovená či dohodnutá ručení. V případě záručních nároků se s níže uvedeným ZÁRUČNÍM KUPÓNEM s vyplněnými potřebnými údaji o označení modelu, čísle dodacího listu s datem dodávky a sériovým číslem (SN) obraťte na vašeho prodejce.

Sériové číslo (SN) naleznete na typovém štítku.

Předpokladem pro uznání nároků z ručení resp. záruky je v každém případě používání výrobku podle účelu určení, používání originálních náhradních dílů u prodejců a pravidelné provádění údržby a prohlídek.

Záruka je vyloučena u poškození povrchové úpravy, pneumatik kol, poškození kvůli uvolněným šroubům nebo maticím a opotřebovaným upevňovacím otvorům v důsledku častých montážních prací.

Tento návod k použití je součástí výrobku a při změně uživatele či majitele se proto musí k výrobku přiložit.

K hodnocení našich výrobků můžete využít naše < *Informační centrum* > odkaz < *PMS* > na naší webové stránce < www.meyra.com >.

Technické změny ve smyslu pokroku si vyhrazujeme.



Tento výrobek je ve shodě se směrnicí ES 93/42/EHS a splňuje po 25.05.2021 požadavky nařízení (EU) 2017/745 o zdravotnických prostředcích.

Záruční kupón

Vyplňte prosím! V případě potřeby zkopírujte a kopii pošlete vašemu prodejci.

Ručení / Záruka

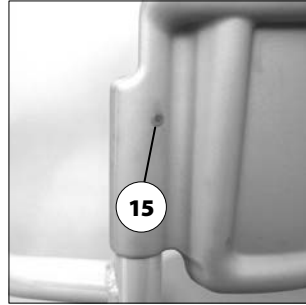
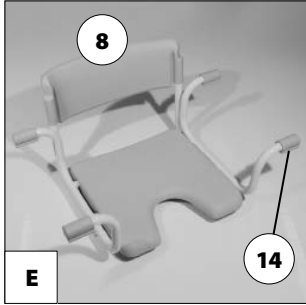
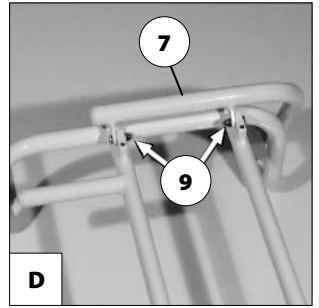
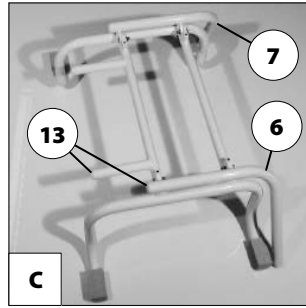
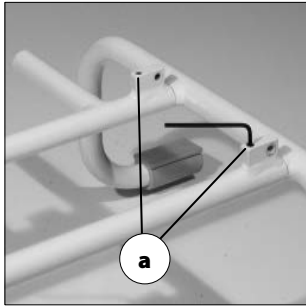
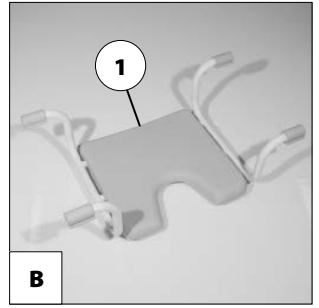
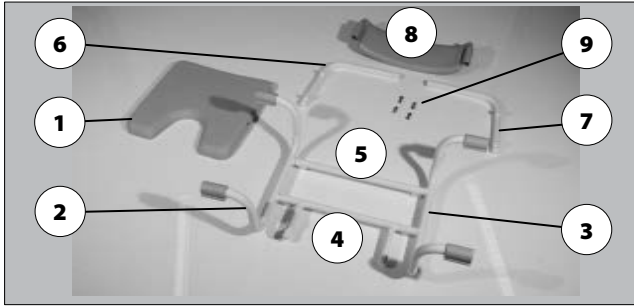
Označení modelu:

Č. dodacího listu:

SN (viz typový štítek):

Datum dodávky:

Razítko prodejce:



Váš prodejce

Distributor pro ČR

MEYRA ČR s.r.o.

Sídlo: Hrusická 2538/5, 141 00 Praha 4

tel. 272 761 102, mail: meyra@meyra.cz

Pobočky: Ostrava, Janské Lázně, České
Budějovice, Brno, Liberec, Plzeň

www.meyra.cz

Výrobce: MEYRA GmbH

Meyra-Ring 2



32689 Kalletal-Kalldorf

NĚMECKO



Tel +49 5733 922 - 311

Fax +49 5733 922 - 9311



info@meyra.de

www.meyra.de
